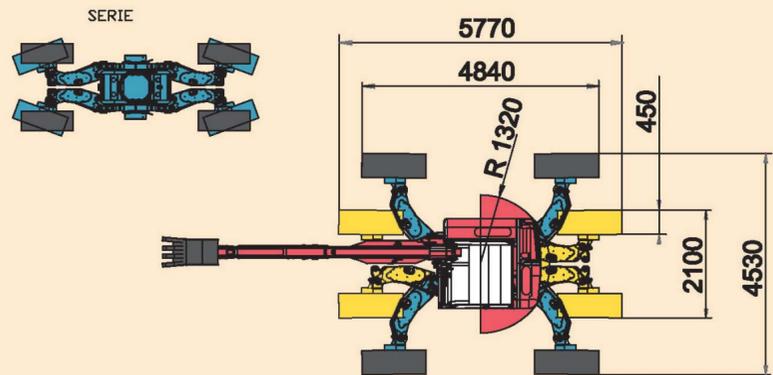
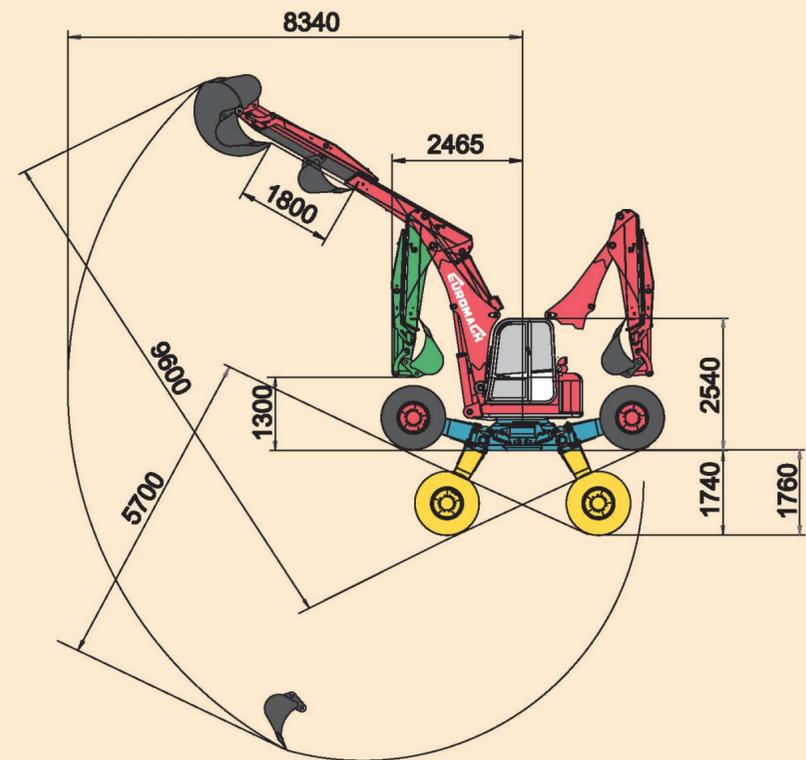


EUROMACH



EUROMACH



R85 Big Foot

EUROMACH S.R.L.
25018 MONTICHIARI (Brescia)
ITALY
Via Gabriele D'Annunzio, 28/30
Phone 0039(0)-30-9960527
Fax 0039(0)-30-9960363
www.euromach.com
e-mail: euromach@euromach.com



- A fronte di una continua ricerca tecnologica, i dati possono cambiare senza preavviso. Consultare il nostro Ufficio Commerciale per ulteriori informazioni.
- In the event of a continuous technological research, the data may change without notice. Please contact our Commercial Dept. for further information.
- Via la recherche technologique continue, les données peuvent changer sans préavis. Contacter notre Bureau Commercial pour de plus autres informations.
- Wegen technischer Forschung, können die Daten jederzeit ohne weitere Ankündigung, ohne Vorwarnung, ändern.
Ed. 01/09 - Rev. 0

CISSGRAFICA - 030981920

EUROMACH



R85 Big Foot

R85 Big Foot EUROMACH

CARATTERISTICHE TECNICHE	TECHNICAL SPECIFICATIONS	CARACTERISTIQUES TECHNIQUES	TECHNISCHE ANGABE
<p>Massa operativa = 9500 Kg Motore = Kubota 3800-T Turbo / Isuzu 4JJ1X Cilindrata = 3769 cm³ / 3000 cm³ Potenza = 73 kW - 98 Hp / 95 kW - 129 Hp Forza di strappo = 118 kN Forza di penetrazione = 73 kN Rotazione continua su 360° Funzionamento con gasolio per autotrazione Capacità serbatoio gasolio principale = 130 Lt Capacità serbatoio gasolio secondario = 160 Lt</p>	<p>Weight = 9500 Kg Engine = Kubota 3800-T Turbo / Isuzu 4JJ1X Displacement = 3769 cm³ / 3000 cm³ Power = 73 kW - 98 Hp / 95 kW - 129 Hp Force of strapping = 118 kN Tearing force = 118 kN Penetration force = 73 kN Continuous 360° rotation Runs on fuel oil Main fuel tank capacity = 130 Lt Secondary fuel tank capacity = 160 Lt</p>	<p>Poids = 9500 Kg Moteur = Kubota 3800-T Turbo / Isuzu 4JJ1X Cylindrée = 3769 cm³ / 3000 cm³ Puissance = 73 kW - 98 Hp / 95 kW - 129 Hp Force d'arrachement = 118 kN Force de pénétration = 73 kN Rotation continue sur 360° Fonctionnant avec gazole pour transport routier Capacité réservoir principale = 130 Lt Capacité réservoir de réserve = 160 Lt</p>	<p>Gewicht = 9500 Kg Motor = Kubota 3800-T Turbo / Isuzu 4JJ1X Hubraum = 3769 cm³ / 3000 cm³ Leistung = 73 kW - 98 Hp / 95 kW - 129 Hp Reißkraft = 118 kN Durchschlagkraft = 73 kN Kontinuierliche Drehung bei 360° Betrieb mit Dieselloil für Selbstantrieb Haupttankinhalt = 130 Lt Nebentankinhalt = 160 Lt</p>
IMPIANTO IDRAULICO PRINCIPALE	MAIN HYDRAULIC SYSTEM	SYSTEME HYDRAULIQUE PRINCIPAL	HYDRAULISCHES HAUPTSYSTEM
<p>Impianto LUDV (Load Sensing con gestione del sovraccarico del motore Diesel). Pompa a pistoni assiali a portata variabile con regolatore elettronico della potenza assorbita. Portata resa = 230 Lit/min Pressione generale taratura circuito di lavoro = 320 bar Rotazione torretta con motore idraulico e riduttore epicicloidale con la sicurezza di un freno lamellare negativo e con valvola ammortizzatrice di frenata. Velocità di rotazione = 9 g/min Cilindri idraulici con steli cementati e freni di fine corsa Scambiatore di calore acqua-olio con elevato potere refrigerante Capacità serbatoio olio idraulico = 190 Lt</p>	<p>LUDV system (Load Sensing with engine overload management). Double variable displacement axial piston pump with electronic governor of the absorbed power. Flow rate = 230 Lit/min General work circuit setting pressure = 320 bar Turret rotation with hydraulic motor and epicyclic gearmotor with a negative lamellar brake safety and braking cushioning valve. Rotation speed = 9 g/min Hydraulic cylinders with casehardened piston rod and end-of-stroke brakes. Water-oil heat exchanger with high cooling power. Hydraulic oil tank capacity = 190 Lt</p>	<p>Système LUDV (Load Sensing avec management de la surcharge du moteur diesel). Pompe avec pistons axiaux à débit variable et régulateur électronique de la puissance absorbée. Débit fixe = 230 Lit/min Pression générale de calibrage du circuit de travail = 320 bar Rotation de la tourrelle avec moteur hydraulique et réducteur épicycloïdal avec la sécurité d'un frein lamellaire négatif et avec soupape amortisseuse de freinage. Vitesse de rotation = 9 g/min Cylindres hydrauliques avec queues cimentées et frein de fin course. Échangeur de chaleur eau-huile avec puissance réfrigérante élevée. Capacité réservoir huile hydraulique = 190 Lt</p>	<p>Anlage LUDV (Load Sensing mit der Leitung der Dieselmotorüberlastung). Pumpe mit Axialkolben und veränderliche Leistung, die einen elektronischen Regler der Leistungsaufnahme hat. Förderleistung = 230 Lit/min Allgemeiner Druck Eichung des Betriebskreislaufs = 320 bar Drehkopfdrehung mit Hydromotor und Planetenunterstützungsgetriebe mit der Sicherheit einer negativen Lamellenbremse und mit Bremsungsdämpferventil. Drehgeschwindigkeit = 9 g/min Zylinder mit zementierten Schäften und Endanschlagsbremse. Wärmeaustauscher Wasser-Öl mit erhöhtem Kühlvermögen Kapazität Behälter Hydrauliköl = 190 Lt</p>
IMPIANTO IDRAULICO SECONDARIO	SECONDARY HYDRAULIC SYSTEM	SYSTEME HYDRAULIQUE SECONDAIRE	HYDRAULISCHES ZUSATZSYSTEM
<p>Pompa a pistoni a cilindrata fissa che alimenta il distributore della rotazione Portata resa = 100 Lit/min Pressione generale taratura circuito = 310 bar Cilindri posizionamento muniti di valvole di sicurezza.</p>	<p>The secondary pump is a fixed displacement one that feeds the distributor for the rotation. Flow rate = 100 Lit/min General circuit setting pressure = 310 bar Positioning cylinders with safety valves.</p>	<p>Pompe avec pistons à débit fixe qui alimente le distributeur de la rotation. Débit = 100 Lit/min Pression générale de calibrage du circuit = 310 bar Cylindres de positionnement équipés avec vannes de sécurité.</p>	<p>Kolbenpumpe mit Festhubraum, die den Verteiler der Umdrehung versorgt. Förderleistung = 100 Lit/min Allgemeiner Druck Eichung des Kreislaufs = 310 bar Positionierungszylinder ausgestattet mit Sicherheitsventilen.</p>
TRAZIONE	TRACTION	TRACTION	ANTRIEB
<p>Trazione sulle 4 ruote mediante 4 riduttori ruota in parallelo 4x4, completi di freno negativo, comandati da un pedale idraulico. 2 velocità di marcia selezionabili con un pulsante elettrico posizionato sul servocomandi. Massima velocità in 1° = 3,5 km/h Massima velocità in 2° = 9 km/h</p>	<p>The 4 wheels are driver by 4 wheel reduction gears complete with negative brake and controlled by a hydraulic pedal. 2 speeds that can be selected with an electric button positioned on the main servocontrols. Max. speed in 1st gear = 3,5 km/h Max. speed in 2nd gear = 9 km/h</p>	<p>Traction 4x4 au moyen de 4 réducteurs de roue équipés de frein négatif et commandés par un pédale hydraulique. 2 vitesses de marche sélectionnables avec un bouton électrique positionnés sur les servocommandés. Vitesse max. en 1ère = 3,5 km/h Vitesse max. en 2ème = 9 km/h</p>	<p>Antrieb auf 4 Räder über 4 Räderunterstützungsgetriebe, vollständig mit einer hydraulischem Pedal gesteuerten negativen Bremse. 2 Geschwindigkeiten erfolgt über elektrische Druckknöpfe, die auf den Hauptservosteuerungen angebracht sind. Höchstgeschw. im 1. Gang = 3,5 km/h Höchstgeschw. im 2. Gang = 9 km/h</p>
ACCESSORI DI SERIE	STANDARD EQUIPMENT	EQUIPEMENT DE SERIE	SERIENSTATTUNG
<p>Cabina antiribaltamento (ROPS) secondo norma ISO 3471 e struttura FOPS di 1° livello secondo norma ISO 3449, insonorizzata, fornita di cristalli temprati e colorati, tergicristallo elettrico, fano di lavoro, avvisatore acustico. Manipolatori con Minijoystick Sedile ad aria ammortizzato e regolabile Computer di bordo costituito da display e pulsantiera Autoradio con CD Predisposizione per martello idraulico cucchiaino orientabile. Predisposizione per verricello sul telaio Telaio con 4 ruote sterzanti</p>	<p>Provision for hydraulic road breaker and adjustable bucket. Provision for the winch on the chassis. Chassis with 4 steering wheels.</p>	<p>Cabine anti-renversement (ROPS) selon ISO 3471 et structure FOPS de 1° niveau selon ISO 3449, insonorisée, équipée de glaces trempées et colorées, essuie-glace électrique, phare de travail, klaxon. Manipulateurs avec Minijoystick Siège à air amortie et réglable. Ordinateur de bord constitué par display et boîtier. Autoradio avec CD. Installation pour marteau hydraulique et bêche orientable. Installation pour le treuil sur le châssis. Châssis avec 4 roues directrices.</p>	<p>Kippsichere Kabine (ROPS) gemäß ISO 3471 und FOPS Skelett vom erstem Niveau gemäß ISO 3449, schalldämmpt, ausgestattet mit getemperten und gefärbten Scheiben, elektrischer Scheibenwischer, elektrischer Schellenwischer, Betriebsscheinwerfer, Hupe, Handhabungsgerät mit Minijoystick Der Luftsitze ist abgedepert und verstellbar. Bordcomputer mit Display und Druckknopfplatte. Autoradio mit CD. Eingerichtet für hydraulischen Hammer und Schwenköffel. Vorbereitung des Winde auf des Chassis Chassis mit 4 Lenkraden</p>

